

encarte
octubre 2022

¿SABE CÓMO DETECTAR UNA FUGA DE GAS NATURAL?

*Una fuga subterránea matará las plantas a su alrededor.
Se le agrega mercaptano al gas natural inodoro para que huelga a huevos podridos.
La fuga de gas de un orificio en una tubería producirá un silbido.*

¿PIENSA QUE HUELE A GAS?

Si el olor es FUERTE:

- Abandone el area INMEDIATAMENTE
- Llame al 911 desde la casa de un vecino o desde una distancia segura
- No utilice electricidad (incuyendo luces), fósforos o encendedores cerca del olor
- NO intente usted mismo localizar la fuga

Si el olor es DÉBIL:

- Abra las puertas y las ventanas
- Abandone la casa
- Utilice el teléfono de un vecino para llamar Departamento de Gas Natural & reporte la fuga (256.53.LIGHT/ 256.535.4448).

A menudo, las excavaciones en las tuberías de gas ocurren porque nadie llamó al 811 para marcar las líneas de servicios públicos.

Para obtener más consejos de seguridad sobre los servicios públicos, visite la "Zona de Seguridad" (*Safety Zone*) en www.hsvutil.org

Huntsville Utilities is an equal opportunity residential utility service provider. We do not discriminate in the terms, conditions, or provision of services based on race, color, religion, sex, disability, familial status, or national origin.

Huntsville Utilities es un proveedor de servicios residenciales públicos (electricidad, gas y agua) que ofrece igualdad de oportunidades. Nosotros no discriminamos en los términos, las condiciones, o las provisiones de nuestros servicios basados en raza, religión, color, sexo, discapacidad, estado familiar u origen nacional.

DO YOU KNOW HOW TO DETECT A NATURAL GAS LEAK?

VISION
An underground leak will kill the plants around it.

SMELL
Mercaptan is added to odorless natural gas to make it smell like rotten eggs.

HEARING
Gas leaking from a hole in a pipe will make a hissing sound.

THINK YOU SMELL GAS?

If the odor is STRONG:

- Leave the area **IMMEDIATELY**
- Call 911 from a neighbor's or a safe distance
- Do not use electricity (including lights), matches or lighters near the smell
- **DO NOT** try to locate the leak yourself

If the odor is WEAK:

- Open doors and windows
- Leave the house
- Use a neighbor's phone to call the Natural Gas Department & report the leak (256-53-LIGHT/ 256-535-4448).

Gas pipeline dig-ins often occur because no one called 811 to have utility lines marked.

811 Know what's below. Call before you dig.

For more utility safety tips visit the "Safety Zone" on www.hsvutil.org

Be A Project Share Superhero!!

Project Share

Donations to Project Share are tax-deductible.

www.hsvutil.org

Search "Huntsville Utilities" on these social/informational platforms:

[f](#) [t](#) [g+](#) [in](#) [YouTube](#) [Nextdoor](#)

Huntsville Utilities is an equal opportunity residential utility service provider. We do not discriminate in the terms, conditions, or provision of services based on race, color, religion, sex, disability, familial status, or national origin.
Huntsville Utilities es un proveedor de servicios residenciales públicos (electricidad, gas y agua) que ofrece igualdad de oportunidades. Nosotros no discriminamos en los términos, las condiciones, o las provisiones de nuestros servicios basados en la raza, religión, color, sexo, discapacidad, estado familiar u origen nacional.

11.22.17/11

For more information about your utilities visit
www.hsvutil.org:

